

ÓBEGSEI HIRLAP

Előfizetési ár egész évre 6 K Félévre 3 K

Nyilttér sora 30 fillér.

 Felelős szerkesztő:
Csernicsek Imre.
 Társ-szerkesztő:
Haris György.

Megjelenik minden vasárnap

Egyes szám ára 4 fillér. (2 krajcár).

Szerkesztőség, kiadónivatal és nyomda Csernicsek Imre, Palánka.

Pünkösdkor.

„Jövel szentlélek Uristen!” — hangzik a mai szép tavaszi napon a templomokban a szép, az áhitatos, a bizó ének, amikor kivirított a piros pünkösdi róza és illatában fürdik az ember és a földbe, Istennek a legszebb templomába vágyik a szoba embere. Jövel szentlélek Ur, mondjuk e napon mi is, és rá gondolunk édes hazánkra, mely várja azt a nagy segítséget, melyet nemzeteknek szintén csak a Gondviselés kegyelme adhat.

A négy evangelista egyezően és gyönyörű nyelven megírta a pünkösdi nagyszerű legendáját.

Megírta, hogy Isten kegyelme a tizenkét egyszerű halászbembert hogyan töltötte be a bölcsességet, a tudás malasztjával, hogyan acélozta meg erőiket hősi elszántsággal a hit

terjesztésére és egyuttal mennyi mérsékletet öntött beléjük és a bölcsesség milyen tapintatával ruházta fel őket, hogy az embereket átalakító új és fenséges tanok ne dobassanak már a kezdet kezdetén, hogy a vonagló római imperium a nagy eszmék korszakos átalakuló fuvalmát ne érezze meg s gyilkolhassa meg, a mikor az még csak első martirainak szivét töltötte be.

Azért nagyszerű a keresztény hitnek pünkösdi krédója, hogy azok a félénk, látortalan halász emberek megteltek mindazokkal a nagy egyéni tulajdonságokkal, a melyek lehetővé tették, hogy abban a korban, a mikor emberek érintkezése a közlekedési eszközök nagy hiányai miatt majdnem lehetetlen volt, a mikor a tömegre való hatás, tehát az eszmék terjesztésének eme kollektív módja, még ismeretlen volt: ebben az időben

szokatlan erővel, a nagy eszmék re-
velláló erejével tudott a kereszténytan terjedni és a szivekben tért foglalni.

Tudás, bölcsesség, tapintat, körültekintés, szeretet, a hitnek ereje és a meggyőződés rendületlensége vitték végbe, hogy egy olyan korszemlemben, a minő a római császárság fémkoronában volt, — a kereszténységben rejlő nagy socialis elvek hihetetlenül hatottak és terjeszkedni tudtak.

Ma a kereszténység pünkösdjén elmélkedő cikkünknek anyagául szinte kínálkozik ennek a legendás időnek nagy távlata.

Szinte kínálkozik, hogy azokat a virtusokat kívánjuk a mi apostolainknak, a kik a mi nemzetünket akarják bele vinni a nemzeti haladás új területére.

Soha nem kívánhattunk mélyebben, bensőben és igazabban, hogy a való-

Gibraltártól Triestig.

Irta Vértési Károly.

A közép-tenger gibraltári bejárata után csakhamar széthúzódunk a partok, elvesztjük azokat, ég és víz, semmi más, olykor vándormadár csoportok vonulnak el fölöttünk. Merengő utasok körülöttünk. Szántjuk a tengert Sardiniai-sziget alatt járunk, jól látjuk a szikla-partot, se nmi mást. Vadvirágos völgyet itt ne keressünk, ezüstszínű patakvizet sem. Mintha kivesszett volna minden élet.

Ismét delfinek vetődnek fel nagyobb számmal. Gibraltártól öt nap multán, a szigeteken, formás és idomtalanul felütődő sziklafejekkel találkozáván, egy szép napkeletkor, Nápoly szigetvilágához érünk s jókor délelőtt, hajónk küszködő gözlehelése közben a nápolyi kikötőbe térünk.

Hajónkból sok olasz ember szállt ki, a helyzet megegyesződött. Bizony sokat kalatyoitak s egynémelyikben nagy volt a pulykaméreg, el-elöntötte arcukat a vörösség. Egy éven a petrenz fogatlan gereblye, mint nálunk a vénasszonyt hívták, sokat okvetlenkedett köztük, szerette a társaságot.

Voltak köztük énekes talentumok, különféle, ifjai frissességű jó hang kerülközött. Egykedvűek nem maradhatunk irántuk. Sajnálom, hogy nem hallom estende a

gyönyörűen csengő, majd édes lány hangba olvadó dalukat, az andalító Santa Luciát s nem látom a bella Mariettát. A fekete szempár most Annacaprin tündölik, ott zengi a leánydalt. A kikötőben 116 gőzöst, vitorlást és bárkát számlálok.

A kapitány engedélyt ad, hogy kiszállhassak, maradhassak három óra hosszáig. Vágyódó szívvvel lépünk partra, ahol testileg, lelkileg egészséges turisták álldogáltak, szemlélték. Denk és Bróddal kocsit vettünk s befutottuk Nápoly nagyobb utcáit, le-föl kocsikáztunk a Via Román, a Bourbonmuzeumba is eljutottunk rövid időre. — A pompejii régiségek között ismét láttam a kővé száradt kényeret, a papyrus tekercseket s a többi 18 százados remeket. A piacor is megfordultunk. Egy hajkoronás öreg szerzetes, ki a barátiárból maradt meg, vásárolt be a zöldségnemüekből napi szükségletet, alkudozott a kofával. Zsebeit kiürítvén, alig talált néhány centesimot. Megszegényedett az ekklezsia, elszéledtek a segédtestvérek.

Nápolyban ismerős képek tárultak elém. Kutattam az emlékezetemben és találtam. Évek előtt egy hétig voltam ebben a világhírű szép városban, jártam a környékén, Capri-szigeten, Sorrentóban, Herculaum és Pompejiben, a Vezuvon.

Egy nápolyi lapban, távirat rövidséggel

olvassuk, hajónk-, az Ultoniának az elsüllyedéséről koholt hirt.

November 5. napja van már, mégis olyan meleg van, hogy nyári ruhában járunk. Örökmosolya van itt a napnak, öröme az utcán olvasnak.

Triestig nem állunk meg, az ut odáig 814 mérföld. Elhagyjuk a bólogató fejű pálmákat és elérjük a tülelvü fenyőfákat.

Hajónk megindulásakor leihatatlan szép látványt élvezünk Nápoly gyönyörű fekvésében. Lassanként eltűnik. A nap, nagyon kinyitotta a szemét s a déli fényben, minden jól kivető volt, hegy alján az árnyékot adó olajfaliget, fentebb, a megolvadt sziklatömeg, kilökött salak.

A lávaolvastó (1030 fok) Vezuv csendes. A természet titokzatos műhelyében az erő munkájának szünete van,

Capri-sziget, mint egy régidőből való sarcophag, látszik a szétrepedt, magasból a tengerbe hullott nagy sziklatuskók is.

Nézegetem, hol van a Kékbarlang, merre jártam egykor Capri és Annacapriban, a repkénnyel borított házakban, téren, ahol táncra perdültek a párok, a Saltó di Tiberio n, amely magas helyről dobatta le korlátlan hatalmi örvöngésében a zsarnok és szörnyeteg császár a rabszolgáit, hogy gyönyörködjék a vérük szétfrecscsenésében.

ságos és álapostolok valóban nemzetünk javára cselekedjenek.

Hirdessék a nemzet hitét és az igazságot is.

Egy nemzet kéri a gondviseléstől, hogy vezéreinek lelkébe öntse azokat a nagy tulajdonságokat melyekkel hajdan beteltek az igazi apostolok.

Kérünk kell a gondviselést, hogy azokat a kik egy nemzet igazainak föltartására az ország különböző helyeire elmennek az igét hirdetni; azoknak lelke teljék meg nemzetünknek

igaz szeretetével és az igazság rendületlen, megmásíthatatlan szeretetével.

De nemcsak a közdolgokban fáradozók lelke izódjék meg az apostolkodás tisztító tüzeiben, hanem nemzetünknek minden rendű embere teljék meg hittel, reménnyel és szeretettel.

Ez a három főnséges nagy eszme a kereszténység alapja, az emberiség fejlődésének egyedüli tényezője.

Egy nemzet, melynek hite, nincs reménye és a melyben a mindent kiegyenlítő szeretet nem uralkodik, —

ez a nemzet túlélte önmagát és temetőjét ásta meg.

Nemcsak a nagyoknak, hanem mindenkinél szüksége van arra, hogy, ha a mai szép ünnep főnséges hitét vallja, hogy áhítsa lelkében azokat a tulajdonságokat, melyektől hajdan tizenkét egyszerű, a nép köréből szakadt ember fölékesedve, világhatalmak s egy hatalmas világnezet ellen dicsően harczba indult és győzött.

A föld peremén emelkedett sziklaparton vonatok előtünése és eltünése van, alagutba bujása. Amalfinak a napsugár aranyos zománcával bevonat gyönyörű látkepe, a természet áldott ékességei. A távolban, lilás fátyolban. A látcsőnek van dolga, csodaszép a panoráma. Olaszországban, a nász-utazás hanyatló sportjában is felkeresik azokat a helyeket, ahol télutón is tavasz van, tavaszon pedig az almafa és citromfa virágai illatának az összevegyülésétől legédesebb illat van. Szép ország, virágos kertnyel, melyben a cedrustól a félcserje iszópig megvan minden, de szegénység, melyben ma-holnap talán a macskák is adó-alanyokká válnak.

A Messinai-tengerszorosban Scilla és Charibdis között újra elmegyünk. Nézzük a hullámjátékokat. Hegyhátakkal védett városok és városkák látszanak. Fent, katlanszerű mélységek, lent, fehér vitorlás halászbárkák nagy számmal. Egy-egy pálmafa emeli fel a bozontos fejét. Nem lehet mondani róliunk, amit az alexandriaiakról: Sub pondere crescit palma. A fényvesek tengerét szeretném már látni.

A hajó körül fürge delfinek pajzán ugrándozása. Egy kis szél segít a sirályok csapdosó szárnyát lebegtetni.

Kopár a vidék, mégis regényesek a vulkanikus kővilág ormai, laposabb esucsai, völgyei és szakadécai; látszóvek a kezekben. Vonatok futnak a partoldalón. A vidék kinyílik és elzáródik, közbül az égen ködös melegség.

A hajón a politikai élet sodrából kiestünk. A Nápolyban beszerzett olasz lapokat olvassuk, hogy tudjunk európai híreket, a japán-orosz háborúról újabb eseményeket. A Nápolyban megjelent II Matinó november 5-iki számában egy Algir körül történt tengeri nagy hajó-szerencsétlenségről, sok emberélet elveszéséről olvasok. Tengeri úton kétszeresen hatnak ránk az ilyen

esetek.

Bécsben az a hír röppent szét, hogy egy kivándorló hajó, mely Fiuméből indult New Yorkba, elsüllyedt 2200 utassal. A Cunard Társulat new yorki vezérodaja kábelelve cáfolta meg a hamis hirt.

Denk kormány-biztos gyakorlat kedvéért, de hogy maga is meggyőződjék a közbiztonságról a hajón, vész jelet adat. Minden mentő csónak előtt 50 másodperc alatt 6 legény állt sorban, készen a mentésre. Szakácsok, kukták fehér sapkákban és köntnyel, a matrózok szuzykosan, piszkosan. Színek ellentéte fehérben és feketében. A pincérek le-föl szaladtak a lépcsőkön.

Egy barázda billegető került a hajóra. Nem hessegeti senki, mégis száll ide, száll oda, tetőszékre, azután pihent szárnyán tüneményesen suhant el. Nem látunk benne vérszót jósló madarat, de megsajnáljuk, mikor kerül haza szegényke. A fecskéről halljuk hogy percenként 3355 méternyi sebességgel repül, legalább így számította ezt ki egy antwerpeni kíváncsi baromfite. nyésztő. Rólad billegető kis madár, aki nem tudom én miféle barázdáról tévedtél ide, nem tudjuk, milyen gyorsan vagy képes légi utadat megtenni.

Az Aetna tűzhányó hegy hóval van borítva, a tél rejtőzködik szakálas ormán. A hegy fehér palástjában, a levegő átlátszó képességben messzire, fél napig látszik. Nem morgott, nem füstölt, a földalatti erők nem mozdultak benne, nem működött, mintha kihűlt töcsér volna, pedig nem, nem az. Időként kitör a vulkán, ömlik a láva. Az Etna-láva 960 fok melegben olvad meg. A föld titkos erői hol itt, hol ott, de mindig nyugtalanodnak, de ezért »a természet változataiban egy parány se semmisül meg, sem pedig új nem származik,» mondja Lovoisier. Ezt a mi költőnk, Dömötör Pál, költőileg még szebben fejezi ki így:

»Csillag kihuny, de még se vesz el,
Virág lehull, de újra díszszei
Virágzik majd a rög.«

Az Oittrantói-szorosba érünk szép este. Vörösség az égajlon. Csacsogó természet. Crnagoracné asszony, ki az egész uton — mondanom sem kell — reneteg sokat kalatylolt, nyomban előállt a verssel:

Rosso di sera,
Bel tempo si spera
Roso ala matina,
Pioggia é vicina.

Tehát jó időnk lesz! Hozzáteszem, nyári meleg van, könnyű szövetcipőben járunk, amint azonban éjszakra fordultunk, bágydt a napsugár, fokról-fokra szállott le a hőmérő, előkerült az őszi ruha, utána a téli. Hűvöstre vár a lég. Erőlködött a bőra. A csapósó szél, nagy lehelettel járt.

Póllát n.m látjuk, fénytelen az éjszaka. Elpihentek a sirályok. A parti világitó, torony fénye, megismétele percenként a körforgását. Olykor-olykor néhány csillag éber szeme csillan ki az éjszakából, de azután eltakar mindent szem elől, a gomolygó őszi köd, mire következett a mindinkább sötétítő őszi éjszakának zugó vihara. Nápoly óta jóval gyorsabban haladunk, mert már csak 400-an vagyunk, alig látszik élet a nagy hajó területén. Mindenki csomagol, készülődik szedi össze tárgyait s 21 napig szünetlenül tartó tengeri nehéz ut után, végre valahára, hajónk járása, gözlétekzése meglassudva, hörgése, szuszogása eláll és szerencsésen partot érünk Triesztnél.

Feltűnik, a fák nedves ágai itt már milyen kopaszok, lombtalanok s az emberek milyen vastagon öltöznek, reggel ködkürtök bugtak már a hajókról.

Az izetien angolos kemény étkek után, a trieszti vendéglobben, a középeurópai kénye'emben, jól izlett a leves, marha hus, erdélyiesen: sóbafőtt, a bécsi szelet, rántot csirke.

Baró Gromon
délután 3 órakor
Ujpalánkára, ahol
programbeszéd
kán, és fél hat ó
Fogadtatására nag
polgárság és fény
Este báró Gromo
bankett lesz a K
tővárosi kerület
jelöltje van: bá
munkapárti, Stefa
nemzetiségi és Ad
párti programmal.

Nyilvános kösz
ségemnek tartom itt
hogy tiz eztendő gy
az étvágyczukorka r
teljesen kigyógyult
étvágyom, állandóan
vedtem, az ideges f
ugy hogy semmiféle
képes. Most hogy telj
hálám jelöl az igen t
gyáros uraknak forró
és felhivom a közöns
hirdetett étvágyczuko
llettel Szabó János s.
tanító.

Szarvasmarha
takon f. junius 19-
szekötött szarvasm
mely alkalommal d
és több oklevél ke

A virtus. Szaká
lakos a korcsmába
hogy egy hajtásra
bort. A fogadást t
azt Szakál Gyula r
vesztésre, mert alig
üres üveget az a
percben leszédült a
bukott a földre. A
totta hogy szivszél.

Sz
egyedüli biztos hatásu
ártalmatlan szer a
Ha 3 nap alatt szeplőt e
visszaküldöm. — Megre
Sándornál, Pest Szent-L
kor. 70 fillér. — Levél

Tisztelt Po
Kis és Nagy
Mezőg
választáso
csó pénz
kaphatnak leggyo
Levelezéshez válaszbél
lekkönyvi kivonat és
szüksé
Adler
BUDA
VII. ker., Rottenbille

Gümőkór (tüdő)
köhögés, számarköhögés, influenza és a légzőszervek bajainál
az orvosi kar kiváló eredménnyel alkalmazza a

SIROLIN „Roche“-t.

SIROLIN „Roche“-t kellemes íze és kiváló hatása folytán szívesen veszik
Az összes gyógyszerárakban eredeti SIROLIN „Roche“ csomagolást kérjünk és hatá-
rozottan utasítsunk vissza minden pótkészítményt.

F. Hoffmann Ltd. Roche & Co. Basel (Schweiz) (re) (3) (n)



Nyilttér.

E rovatért nem felel a szerkesztőség

**Főtisztelendő Vidákovich Miklós r.
kath. esperes urnak**

Bácsótóváros.

Ön kedves lelkiatya felhecczelte szállás-adónőmet, hogy engem dobjon ki a lakásból, hogy zárja be előttem az ajtót, azt mondta szegény asszonynak, hogy nem fogja megkapni tőlem a házbért, hogy engem a jegyzői irodában nem fognak tovább megtűrni, hogy én mint református vallású gyalázom a katolikusokat. De nemcsak Ön, hanem az ön ismert hátramoszdítói is, — úgy látszik az ön sugallatára — hasonló tanácsokkal látták el szegény asszonyt. Valahogyan meg ne pukkadion kedves páter uram, de én megmondom önnek, hogy az aggodalmi teljesen alap-talanok voltak, hogy az Ön atyai tanácsai dacára engem nem dobtak ki és hogy a hátralékos 2 havi házbért kifizettem a nélkül, hogy esetleg Önhöz kellett volna fordulnom, a mitől az isten óvjon meg minden embert.

Ön nagyon jól tudta, hogy két hónapon át nem vehettem fel a fizetésem; azt is tudta hogy nem a saját hibámból, hanem másoknak okvetlenkedése folytán, a miben talán Önnek is volt egy kis része. Azt is jól tudja, hogy tisztán a fizetésemre vagyok utalva és nincs uszoráskodással összeharacsolt vagyonom, s mint intelligens, pardon mint tanult embernek, annyit is tudnia kellett, hogy míg a fizetésemet fel nem vettem, nem fizethetek: és Ön mégis azzal biztatta szegény asszonyt, hogy engem dobjon ki a lakásból, mert nem kapja meg a pénzét. Ön a pap, az esperes mondta ezeket, ki a krisztusi szeretetet prédikálja.

És most azt kérdezem Öntől kedves páter uram: vajjon mi indította Önt erre? Mert református vagyok? Hát ez a krisztusi szeretet? Jegyezze meg magának, hogy engemet református papok, — kik voltak olyan okos emberek mint Ön kedves páter, — tanítottak a Megváltó felséges tanaira, de azok szerint krisztus urunk tanítása e két parancsolatban összpontosul: »Szeresd a te atyádat istenedet teljes szivedből, teljes lelkedből és minden erődből; és szeresd a te felebarátodat mint tennenmagadat.« De Ön ezt úgy látszik nem tudja; jóllehet talán Ön is tanulta valaha; sőt mi több esküvel fogadta, hogy ezeket a felséges parancsolatokat beleoltja hivatásának és mint pap jó példával fog előljárni. És e helyett mit tesz Ön, a pap, a szeretet hirdetője? Békétlenséget, egyenlenséget szít a hol csak lehet és ha valakit bajba hozott kárörvendve dörgöli a kezét. És ha ismeri is azt a parancsolatot: szeresd a te felebarátodat, mint tennenmagadat, vajjon kit tart Ön felebarátjának? Azt gondolja talán hogy katolikus embernek csak katolikus felebarátja lehet? Látssa, mégis talán szebben magyarázták ezt az én tanítóim, kik azt mondták, hogy felebarátom minden ember felekezeti különbség nélkül, mert minden vallás jó ha az ember maga is jó.

Azon állítására pedig kedves esperes uram hogy én gyalázom a katolikusokat azt mondom Önnek, hogy ez nem más mint rosszakaratu rágalom, mert jegyezte meg magának, hogy én előttem az ember számít és nem a vallás, és hogy a tisztességet, emberséget és jellemet becsülöm a zsidóban, katolikusban ép úgy mint a reformátusban, de a jellemtelen, piszkos embert gyalázom, ha mindjárt püspök is.

Egyébként Önről az a véleményem, a mit nagyon sokan osztanak meg velem, nem reformátusok, hanem a saját hivi közül: hogy ha van tulvilági élet és áll az a szigorú ítélet, mely jutalmat oszt és bosszúját tölti, úgy Ön lesz az első, kinek pokol kapui megnyílnak és Ön lesz az utolsó, kit onnan kieresztenek

Végezetül pedig engedje meg, hogy arra figyelmeztessem, miszerint elég söpörni valója van Önnek a saját háza előtt és hogy kár Önnek minduntalan prókátorságot vállalnia fogadatlanul, mert hiszen tudhatja,

hogy mi fizetés jár azért.

Több szavam Önhöz nincs.

Bácsótóváros, 1910. május hó 6-án

Schramm Frigyes
okl. jegyző.

Uj biztosító társaság Budapesten.

Magyarországon igazán nem lehet panasz, hogy kevés a biztosító társaság. Hogy a jövőben ez a kevés panasz se legyen, már legközelebb még egy biztosító társasághoz lesz szerencsénk. Ez az újabb társaság: a »Friedrich Wilhelm, porosz élet- és kezességi biztosító részvénytársaság«, melynek az id egegen hat milliárd márká a részvénytőkéje. A magyabrország biztosítási alap 220.000 korona. — Az idegen társaságot Magyarországra Antal János és Dárdai Ede hozták.

Uj iparvállalat.

Nemrég »Szojva magyar faelpároló részvénytársaság« cég alatt új részvénytársaság alakult. A társaság részvénytőkéje 3.600.000 korona. Az alapítást az Agrárbank finanszírozta. — A társaság igazgatóságába beválasztották: Matlekovics Sándort, Enyedi Bénit, Obersohn Lajost és másokat.

Iparunk előrehaladása.

Iparunk előrehaladásáról tesz tanúságot a Magyar műasztalosok egyesületének VI. ker. Liszt Ferenc-téri szalonjaiban kiállított ebédítő, háló, szalon, uri szoba és iroda berendezések, melyekre méltán rámondhatjuk, hogy az ipar csodája. Saját érdekükben cselekszenek tehát mindazok, kik bármily butort beszerezni akarnak, ha vételkényszer nélkül megtekintik fenti egyesület szalonjait.

A kirakat rendezés művészete.

Soha emberi szem oly magas nivón álló művésziesen összeállított kirakatot, mint Hüttl Tivadar óbudai porcellángyárának IV. Dorottya utca 14. számú üzletében van, még nem látott.

A kirakat egy vadregényes tájképi emberi kéz alkotta folyócskával, régi rendszerű szalmalammal s apró kis törpékkal, melyekkel a mesékben volt alkalmunk megismerkedni.

Elismerés és dícséret illeti meg ezen példátlan remekmű alkotóját s méltó pártolást érdemel ezen cég tulajdonosa, ki nemcsak remek kirakatokat tud készíteni, de kitűnő minőségű s csodás kiállítású kávé, tea és edédlő serviseket tart raktáron különféle áron. — Olvasóink szives figyel nébe ajánljuk ezen kiváló és szolid céget.

Első segélynyújtás.

Napról napra újabb és újabb balesetekről számolnak be úgy a vidéki mint a pesti lapok s mindezek dacára semmi óvintézkedés nem történik. Büntetés terhe alatt kellene utasítani minden cséplőgépet tulajdonost, hogy mentőszekrényt szerezzen be s a cséplések idején minden egyes alkalommal magával vigye, hiszen alig néhány koronáért beszerezhetik azt, ha egy levelező lapot írnak Schottola Ernő céghez Budapest, V., Váci-körut 53. (Gummiárúk, gyógyászati és pincegazdászati cikkek gyára.)

Az Istene

Pacze
étvágy

Mert kitűnő haszn
zák ha nincs, me
csinál, főfajást id
lemes és üdítő. E
mindenütt. 6 do

PACZEK

étvágyezukorka

Kapható



Kreuz

Fels

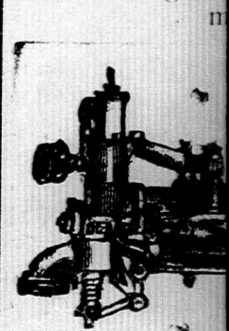
Vizgyógyinté

Az ujonnan épül
állomás és »Gre
jón, valamint a
Posta és tivirda
az intézetben. Mi
2 és 4 elektr. cel
átvillágítás és Rör
és napfürdő. Sz
féle masszázso
és soványítókurá
Vegetáris és tejd
apparathoterapia.
októberig. — Eg
kura használat na
Fe világosítást kés
kezelőség.
FLEISCHANDER



A Drezdai Motor

Németország le



szállítja a sz

Benzin, nyerso

motorokat e

valamint sz

Meglep

UNIVERSAL SZ

Üzemkötség

csak 1 fill

GELLÉRT IG

Budapest, Terézkerut

Legnieszabemenő

Az Istenért, tudja-e már

miért legjobbak

Paczek és Léderer étvágy-czukorkái?

Mert kitűnő hashajtó, mert az étvágyat fokozzák ha nincs, meghozzák, biztos székletételt csinál, főfájást, idegességet megszüntet, ize kellemes és üdítő. Egy doboz 30 fillér. — Kapható mindenütt. 6 doboz 2 kor. 40 fillért bérmentve küld.

PACZEK és LÉDERER

étvágyczukorka gyára Óranyal-gyógytár
DÉVAVÁNYA.
Kapható minden gyógytárban.



Kreuzen fürdő

Felsőausztria

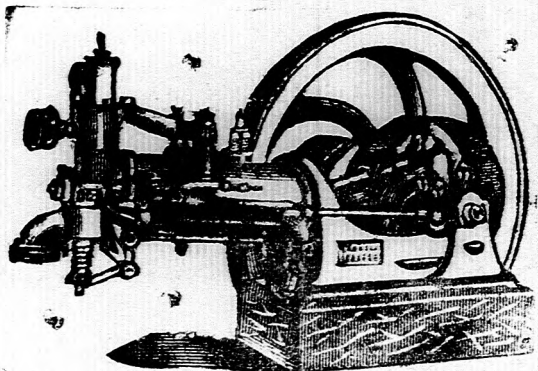
Vizgyógyintézet és gyógyhely.

Az ujonnan épült érdekes Dunapart vasút állomás és »Grein-Fürdő-Kreuzen« gőzhajón, valamint a déli vasuton Amstetten. — Posta és távirat hivatal, interurban telefon az intézetben. Mindenféle elektromos kurák 2 és 4 elektr. cellák és fényfürdők. Röntgen átvilágítás és Röntgen fényképezés. Szénsav és napfürdők. Szárazmelegfürdők, mindenféle masszázások és dietakurák, Erősítő és soványítókurák. Előírás szerinti étlap. Vegetárius és tejdiéta. Gyógygimnasztika és apparatotherapy. — Szezon május 1-től októberig. — Egész ellátás inkl. szoba és kura használat naponta 8.— K kezdve. — Fevilágosítást készséggel ad a fürdőkezelőség és a vezető-orvos DR. FLEISCHANDERL



A Drezdai Motorgyár Részvenytársaság

Németország legrégebb és legnagyobb motorgyára



szállítja a szakkörökben elismert
Benzin, nyersolaj, gáz, peiroleum-
motorokat és lokomobliokat
valamint szivógázmotorokat.

Meglepő ujdonság.

UNIVERSAL SZIVÓGÁZGENERATOR.
Üzemköltség óránként és lóerőnként
csak 1 fill. Vezérképviselet:

GELLÉRT IGNÁCZ és TÁRSA

Budapest, Terézkerut 41. Telefon 12—91.
Legmesszebemenő jóllás.
Egyszerűsített fizetési feltételek.

Aki gyomor fájós, bélbeteg étvágytalan, lesóványodáshoz hajlandós használja a számos év óta jónak bizonyult gyomorsót, Schumann gyógyszerésztől Stockerauban.

Aki szabályozni és épségbentartani akarja jó emésztését, használja a Schumann-féle gyomorsót, tapasztalni fogja, hogy más szerek ellenében, mily jól érzi magát.

Gyomorsó eltávolítja azonnal a főleges gyomorsavat és előmozdítja az emésztést. Egy doboz ára 1 koronára 50 fillér.

Gyomorsó-pasztillák

kényelmes s kellemes, ugyanazon hatást teszik, mint a gyomorsó. Ara tarsolyonként 3 phiolával a 10 gyomorsó-pasztillával kor. 1.50. Postai széküldés legkevesebb 2 doboz megrendelésnél — utánvétel — Schumann gyógyszerész Stockerauban.

Kapható minden gyógyszerésztárban.
Magyarországi főraktár: Dr. Egger L. és Dr. Egger J. gyógyszerésztára Budapesten.

KRISTÁLYFORRÁS ÁSVÁNYVIZ ÜDIT ÉS GYÓGYIT!

Étvágyat javít, gyomorrontást megakadályoz!
TÖBB EZER ORVOS AJÁNLJA!
Vezérképviselet és főraktár:
Paupert Rezső urnál, Palankan.

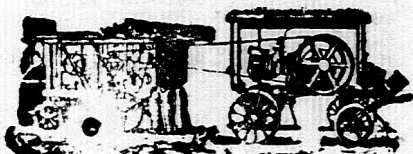
18 első díjjal kitüntetve !!

Kállai LAJOS motorgyára

Budapest, VI., Gyár-utca 28. szám

A gazdaközönségnek legjobban ajánlatnak a valódi KÁLLAI LAJOS-féle

villamos benzinlokomobil-cséplőkészletek kettős tisztító szerkezettel.



Teljes jótállás kitűnő cséplésért!
Egyedül létező ujdonság!
A jelenkor legegyszerűbb és legkitűnőbb motorcséplőkészlete.
Gépész nélkül is könnyen kezelhető.
szalmatefedes házak között is.
Képes diszárjegyzék kívánatra ingyen és bérmentve !!

A 8811. sz. a. törv. védett

„Liliom vászon”

gyári raktára

Lindner Lajos, Órszálláson

1 vég 23 m. 48 cm. széles vékony szálú K 16—
1 vég 23 m. 48 cm. széles vastag szálú K 15—
Minősége felülmúlhatatlan. Mosás után kitűnő. Háztartásban nélkülözhetetlen. Pontos mértékért és tartósságáért felelek.
Póstai küldemények utánvétellel.

A világhíres

Kerékpár

elegáns, könnyű nem törekeny és olcsó a



Katalogus ingyen és bérmentve.
Egyedüli elárúsító:

Weil Gusztáv, Palánka.

Feltűnést keltő találmány! A fogápolások használt szerek csak részben



felelnek meg hivatásuknak. Az illatos szájvíz a fogkőlerakódást meg nem akadályozza, a fogpor hosszas használata pedig a fog zománcát koptatja el. Ezen hiányokon segít egy

kitűnő új találmány, a Sztraka-féle Menthol fogszappan, mely erős bacillusölő hatásánál fogva szájüreget hatalmasan desinficiálja, a fogakat fehéríti s a romlástól megóvja. Beszerezhető gyógytárakban, drogériákban egy koronáért. Sztraka gyógyszerész Mohol. Palánkán Honi Imre gyógyszerésztárban és Baján Gyarmathy Emil gyógyszerésztárban.



CLAYTON & SHUTTLEWORTH LTD

Budapest, Váci-körút 63,

által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:

Locomoblok és cséplőgépek, benzinmotoros cséplőkészletek, magánjáró gőzgépek, szalmakazalozók, lőhereszéplők, tisztító-rostak, konkolyozók, kaszalógépek, marokrakó- és kéveköto-aratógépek, szénagyűjtők, széna- és szalmasajtók, boronák, sorvetőgépek, Planet jr. kapálók, kukorica-morzsolók, szecska-vágók, répavágók, darálók, őrlőmalmok, egyetemese aczolekek, 2- és 3-vasu ekék és minden egyéb mezőgazdasági gépek.

